



Vol. LIII Part 2  
1990

**BULLETIN**  
OF THE  
**SCHOOL OF**  
**ORIENTAL AND**  
**AFRICAN STUDIES**  
UNIVERSITY OF LONDON

*Published by*  
**THE SCHOOL OF ORIENTAL AND AFRICAN STUDIES**

© School of Oriental and African Studies  
University of London, 1990

UK ISSN 0041-977X

# CONTENTS

ARTICLES	PAGE
M. J. GELLER: Astronomy and authorship . . . . .	209
RUDOLF MACUCH: Recent studies in Neo-Aramaic dialects . . . . .	214
O. WRIGHT: <i>Çargâh</i> in Turkish classical music: history versus theory . . . . .	224
PETER KINGSLEY: The Greek origin of the sixth-century dating of Zoroaster . . . . .	245
G. H. SCHOKKER and A. GOVINDANKUTTY MENON: Linguistic convergence: the Tamil–Hindi auxiliaries . . . . .	266
LIN MEICUN: A new Kharoṣṭhī wooden tablet from China . . . . .	283
T. H. BARRETT: Towards a date for the <i>Chin-so liu-chu yin</i> 金鎖流珠引 . . . . .	292
CHRISTOPHER CULLEN: The science/technology interface in seventeenth-century China: Song Yingxing 宋應星 on <i>qi</i> 氣 and the <i>wu xing</i> 五行 . . . . .	295
 NOTES AND COMMUNICATIONS	
A. RIPPIN: Abū ‘Uбайд’s <i>Kitāb al-nāsikh wa’l-mansūkh</i> . . . . .	319
JOHN MITCHINER: The <i>Yuga Purāṇa</i> : a footnote . . . . .	320
 REVIEWS	
Daniel Arnaud: <i>Recherches au pays d’Aštata. Emar VI. Tomes 1, 2.</i> By A. R. GEORGE . . . . .	323
Bezalel Bar-Kochva: <i>Judas Maccabaeus: the Jewish struggle against the Seleucids.</i> By MARTIN GOODMAN . . . . .	325
Joachim Oelsner: <i>Materialien zur Gesellschaft und Kultur in hellenistischer Zeit.</i> By R. J. VAN DER SPEK . . . . .	326
W. Montgomery Watt and M. V. McDonald (ed. and tr.): [ <i>The History of al-Ṭabarī</i> ] Vol. vi: <i>Muḥammad at Mecca.</i> By JOHN BURTON . . . . .	328
J. Cooper (ed. and tr.): <i>The Commentary on the Qur’ān by Abū Ja’far Muḥammad b. Jarīr al-Ṭabarī.</i> By A. A. M. SHEREEF . . . . .	331
Clifford Edmund Bosworth: <i>Bahā’ al-Dīn al-‘Amilī and his literary anthologies.</i> By WILFERD MADELUNG . . . . .	334
Bernard Lewis: <i>The political language of Islam.</i> By ANN K. S. LAMBTON . . . . .	335
Louis Pouzet: <i>Damas au VII<sup>e</sup>/XIII<sup>e</sup> s.</i> By P. M. HOLT . . . . .	337
Daniel J. Schroeter: <i>Merchants of Essaouira.</i> By NORMAN A. STILLMAN . . . . .	339
James W. Allan: <i>Metalwork of the Islamic world.</i> By GÉZA FEHÉRVÁRI . . . . .	340
Priscilla P. Soucek (ed.): <i>Content and context of visual arts in the Islamic world.</i> By BARBARA BREND . . . . .	342
Stefan Sperl: <i>Mannerism in Arabic poetry.</i> By GEERT JAN VAN GELDER . . . . .	343
James A. Bellamy and Patricia Owen Steiner (tr.): <i>Ibn Sa’id al-Maghribī . . . an anthology of medieval Arabic poetry from Andalusia and beyond.</i> By J. A. ABU-HAIDAR . . . . .	344
Anders Björkelo: <i>Prelude to the Mahdiyya.</i> By AHMED AL-SHAHI . . . . .	345
Richard Lawless (ed.): <i>The Middle Eastern village.</i> By NANCY TAPPER . . . . .	346
Ladislav Holy: <i>Kinship, honour and solidarity: cousin marriage in the Middle East.</i> By AKBAR S. AHMED . . . . .	347
Gerd Baumann: <i>National integration and local integrity.</i> By DOUGLAS H. JOHNSON . . . . .	347
Abdellah Hammoudi: <i>La victime et ses maques: essai sur le sacrifice et la mascarade au Maghreb.</i> By GEORGE JOFFE . . . . .	348
M. A. R. Colledge: <i>The Parthian period.</i> By M. BOYCE . . . . .	349
J. Duchesne-Guillemin and others (ed.): <i>A Green Leaf: papers in honour of Professor Jes P. Asmussen.</i> By PHILIP G. KREYENBROEK . . . . .	351
Jamsheed K. Choksy: <i>Purity and pollution in Zoroastrianism.</i> By PHILIP G. KREYENBROEK . . . . .	352
Richard Gramlich: <i>Das Sendschreiben al-Qušayris über das Sufitum.</i> By H. T. NORRIS . . . . .	354
Paul Eduardo Muller-Ortega: <i>The Triadic Heart of Śiva.</i> By ALEXIS SANDERSON . . . . .	354
Heinz Bechert (ed.) and Klaus Wille (comp.): <i>Sanskrihandscriften aus den Turfanfunden. Teil 6—Reinhold Grünendahl (comp.): A concordance of H. P. Śāstri’s Catalogue of the Durbar Library and the microfilms of the Nepal–German Manuscript Preservation Project.</i> By J. C. WRIGHT . . . . .	357

Harry Falk: <i>Bruderschaft und Würfelspiel</i> . By J. C. WRIGHT	358
Gudrun Bühnemann: <i>Pūjā: a study in smārta ritual</i> . By I. M. P. RAESIDE	359
I. Julia Leslie: <i>The perfect wife: the orthodox Hindu woman according to the Śrīdharmapaddhati of Tryambakayajvan</i> . By RACHEL DWYER	359
Brian K. Smith: <i>Reflections on resemblance, ritual, and religion</i> . By PETER SCHREINER	360
Gauri Shankar (ed.): <i>Śivasvāmīn's Kapphinābhyudaya</i> . By PETER SCHREINER	362
Yohanan Friedmann: <i>Prophecy continuous: aspects of Ahmadi religious thought</i> . By HUMPHREY J. FISHER	363
Mehrdad Shokoohy: <i>Bhadreśvar</i> . By GEORGE MICHELL	364
Nita Kumar: <i>The artisans of Banaras</i> . By RUPERT SNELL	365
Ahsan Jan Qaisar: <i>Building construction in Mughal India</i> . By G. H. R. TILLOTSON	366
Pandurang Ganesh Deshpande and Bharati Deshpande: <i>Universal English-Gujarati dictionary</i> . By RACHEL DWYER	367
Francis Robinson (ed.): <i>The Cambridge encyclopaedia of India, Pakistan, Bangladesh, Sri Lanka, Nepal, Bhutan and the Maldives</i> . By GRAHAM CHAPMAN	367
Somasundaram Vanniasingham: <i>Sri Lanka: the conflict within</i> . By WERNER F. MENSKI	368
Michael H. Fisher: <i>A clash of cultures: Awadh, the British and the Mughals</i> . By A. A. POWELL	369
Hans-Peter Vietze and others: <i>Wörterbuch Mongolisch-Deutsch</i> . By C. R. BAWDEN	369
Grace S. Fong: <i>Wu Wenying and the art of Southern Song ci poetry</i> . By ANDREW LO	370
Jonathan Chaves (ed. and tr.): <i>The Columbia book of later Chinese poetry</i> . By ANNE BIRRELL	371
Paul W. Kroll (ed.): <i>Sinological studies dedicated to Edward H. Schafer</i> . By ANNE BIRRELL	373
Susan Chan Egan: <i>A latterday Confucian: reminiscences of William Hung</i> . By R. G. TIEDEMANN	373
Betty Peh-t'i Wei: <i>Shanghai: crucible of modern China</i> . By R. G. TIEDEMANN	374
Brigitte Berthier: <i>La Dame-du-bord-de-l'eau</i> . By DELIA DAVIN	376
Ono Kazuko: <i>Chinese women in a century of revolution</i> . By DELIA DAVIN	376
Janice E. Stockard: <i>Daughters of the Canton Delta</i> . By ELISABETH CROLL	377
Heng Pek Koon: <i>Chinese politics in Malaysia</i> . By J. H. PULLÉ	378
Jahyun Kim Haboush: <i>A heritage of kings</i> . By MARTINA DEUCHLER	379
Laurel Rasplica Rodd [and] Mary Catherine Henkenius: <i>Kokinshū</i> . By PHILLIP HARRIES	380
Brian Moeran: <i>Language and popular culture in Japan</i> . By EYAL BEN-ARI	381
Conrad Totman: <i>The Green Archipelago: forestry in preindustrial Japan</i> . By JOHN SARGENT	383
Charles Higham: <i>The archaeology of mainland Southeast Asia from 10,000 B.C. to the fall of Angkor</i> . By JAN WISSEMAN CHRISTIE	384
Gerald Cannon Hickey: <i>Kingdom in the morning mist: Mayréna in the highlands of Vietnam</i> . By R. B. SMITH	385
Christine Drake: <i>National integration in Indonesia</i> . By MICHAEL LEIFER	386
Judith Becker and Alan H. Feinstein (ed.): <i>Karawitan: source readings in Javanese gamelan and vocal music</i> . Vols. 1, II, III. By DAVID W. HUGHES	387
Ruth Barnes: <i>The ikat textiles of Lamalera</i> . By MICHAEL HITCHCOCK	388
Robert A. Blust: <i>Austronesian root theory</i> . By PAZ BUENAVENTURA NAYLOR	389
Catherine Baroin (ed.): <i>Gens du roc et du sable: les Toubou</i> . By H. T. NORRIS	390
Mahfoud Bennoune: <i>The making of contemporary Algeria</i> . By R. I. LAWLESS	391
Ivor Wilks: <i>Wa and the Wala: Islam and polity in northwestern Ghana</i> . By LOUIS BRENNER	393
Cornelia Essner: <i>Afrikkareisende im neunzehnten Jahrhundert</i> . By HUMPHREY J. FISHER	394
Waruno Mahdi: <i>Morphologische Besonderheiten und historische Phonologie des Malagasy</i> . By JAN KNAPPERT	395
Paul Stoller: <i>Fusion of the worlds: an ethnography of possession among the Songhay of Niger</i> . By I. M. LEWIS	396
J. S. La Fontaine: <i>Initiation: ritual drama and secret knowledge across the world</i> . By NANCY TAPPER	397
Graham Furniss and Philip J. Jagger (ed.): <i>Studies in Hausa language and linguistics</i> . By ZYGMUNT FRAJZYNGIER	398
D. K. Rycroft and A. B. Ngcobo (ed.): <i>The praises of Dingana</i> . By A. T. COPE	399
Suzanne Miers and Richard Roberts (ed.): <i>The end of slavery in Africa</i> . By RICHARD RATHBONE	400

## SHORT NOTICES

David Katz (ed.): <i>Dialects of the Yiddish language</i> . By LEWIS GLINERT	402
Massimo Campanini (ed. and tr.): <i>La Sūrah della Caverna</i> . By OLIVER LEAMAN	402
Franz Rosenthal (tr.): [ <i>The History of al-Ṭabarī</i> ] Vol. 1: <i>General introduction</i> . By A. RIPPIN	402
Catherine Taine-Cheikh: <i>Dictionnaire ḥassāniyya français</i> . By H. T. N.	403
B. A. van Nooten (ed.): <i>Sanskrit studies of M. B. Emeneau</i> .—Ludo Rocher (ed.): <i>Studies in Indian literature and philosophy</i> . By J. C. WRIGHT	404
Leif Littrup (ed.): <i>Analecta Hafniensia</i> . By T. H. BARRETT	404
Robert A. Rosenstone: <i>Mirror in the shrine</i> . By P. F. KORNICKI	404
David G. Goodman: <i>Japanese drama and culture in the 1960s</i> . By A. HORIE-WEBBER	405
Graham Shaw (comp.): <i>The South Asia and Burma retrospective bibliography (SABREB) Stage 1, 1556–1800</i> . By HELEN CORDELL	405

## OTHER BOOKS RECEIVED FOR REVIEW

407

## EDITORIAL BOARD

PROFESSOR J. C. WRIGHT, M.A., B.A. (*Chairman*)

PROFESSOR T. H. BARRETT, M.A., PH.D.

PROFESSOR A. D. H. BIVAR, M. A., D.PHIL.

R. A. BOYD, B.A., PH.D.

PROFESSOR THEODORA BYNON, D.PHIL.

G. R. HAWTING, B.A. PH.D.

JOAN E. M. MAW, B.A., DIP.GEN.LING., PH.D.

N. G. PHILLIPS, M.A., PH.D.

J. P. J. POTTIER, B.A., PH.D.

S. C. R. WEIGHTMAN, M.A.

EDITORIAL SECRETARY: MISS D. MATIAS, B.A.

*The Bulletin is published three times a year, in February, June, and October. Each year's issues make up one volume.*

*All editorial communications should be addressed to the Editorial Secretary at the School of Oriental and African Studies, University of London, W.C.1. Articles, notes and communications, and notices of books should be submitted in typescript.*

*All communications regarding subscriptions should be addressed to the Publications Officer at the School of Oriental and African Studies.*